



**СЛУЖБЕНИ ЛИСТ ОПШТИНЕ
МАЛИ ИЂОШ**

**KISHEGYES KÖZSÉG HIVATALOS
LAPJA**



ГОДИНА XLII
XLII. ÉVFOLYAM

16.07.2010.
2010.07.16.

БРОЈ 5.
5. SZÁM

К О Н К У Р С
за извођење радова на гробљу

Савет Месне заједнице Ловћенац расписује конкурс за избор најповољнијег извођача радова на пословима градње гробница на месном гробљу у Ловћенцу.

Радови:	Цена:
1. Израда гробнице за 2 особе	
2. Израда гробнице за 3 особе	
3. Израда гробнице за 4 особе	
4. Израда гробнице за 6 особа	

Понуда поред јединачне цене треба да садржи и начин плаћања, као и врсту материјала који се уграђује (цигла, бетон, цигла-бетон).

Обавезује се изабрани извођач да 10% утврђене цене уложи на инфраструктурне објекте на гробљу према постигнутом договору са Месном заједницом.

Пријаве на конкурс слати на адресу Месна заједница Ловћенац, ул. М. Тита 49. 24322 Ловћенац.

Конкурс остаје отворен 8 дана од дана објављивања на огласној табли Месне заједнице и „Службеном листу општине Мали Иђош“.

Савет Месне заједнице Ловћенац

МЕСНА ЗАЈЕДНИЦА ЛОВЋЕНАЦ

САВЕТ МЕСНЕ ЗАЈЕДНИЦЕ

Број: 66/2010

Дана: 16.07.2010.

Л о в ћ е н а ц

_____ . _____

40.

P Á L Y Á Z A T
a temetőben előlátott munka kivitelezésére

A szikicsi Helyi közösség kiírja a pályázatot a legkedvezőbb kivitelezőre a szikicsi helyi temetőben előlátott sírboltok felépítésére.

Munkálatok:	Ár:
1. 2 személyes sírbolt kivitelezése	
2. 3 személyes sírbolt kivitelezése	
3. 4 személyes sírbolt kivitelezése	
4. 6 személyes sírbolt kivitelezése	

Az ajánlat az egyenkénti ár mellett kell, hogy tartalmazza a fizetés módját valamint az építési anyag fajtáját (tégla, beton, téгла-beton).

A kiválasztott kivitelező köteles a megszabott ár 10%-át befektetni a temető infrastrukturális objektumába a Helyi közösséggel való megegyezés szerint.

A jelentkezéseket a következő címre kell küldeni: Szikicsi Helyi közösség, Tito marsall 49. 24322 Szikics.

A pályázat a Helyi közösség hirdetőtábláján és Kishegyes Község Hivatalos Lapjában való megjelenésétől számított 8 napig érvényes.

Szikicsi Helyi Közösség

SZIKICSI HELYI KÖZÖSSÉG
HELYI KÖZÖSSÉG TANÁCSA

Szám: 66/2010

Kelt: 2010. július 16-án

S z i k i c s

_____ . _____

С А Д Р Ж А Ј
T A R T A L O M

Број Szám	Назив Megnevezés	Страна Oldal
40.	Конкурс за извођење радова на гробљу	238

40.	Pályázat a temetőben előlátott munka kivitelezésére	239
-----	---	-----

ИЗДАВАЧ:	Скупштина општине Мали Иђош
ОДГОВОРНИ УРЕДНИК:	Данило Дабовић начелник Општинске управе
ЧЛАНОВИ РЕДАКЦИОНОГ ОДБОРА:	Данило Дабовић, Барањи Силард и Олга Мудрински

Аконтација годишње претплате за «Службени лист Општине Мали Иђош» је 2.000,00 динара. Претплата се уплаћује на текући рачун бр. **840-745151843-03** – Евидентни рачун прихода Органа управе општине Мали Иђош – за Службени лист.

KIADJA:	Kishegyes község Képvisező-testülete
FELELŐS SZERKESZTŐ:	Dabović Danilo, a községi közigazgatás vezetője
A SZERKESZTŐ BIZOTTSÁG TAGJAI:	Dabović Danilo, Baranyi Szilárd és Mudrinski Olga

Az évi előfizetési előleg 2.000,00 dinár. Az előfizetési előleget a **840-745151843-03** - számú folyószámlára Kishegyes község Képvisező-testülete szerveinek bevétele – Hivatalos Lap – címre kell befizetni.
